

---

**Naprave, trdna goriva in naprave za vžiganje žara - 1. del: Žari na trdna goriva -  
Zahteve in preskusne metode - Dopnilo A1**

Appliances, solid fuels and firelighters for barbecueing - Part 1: Barbecues burning solid fuels - Requirements and test methods

Geräte, feste Brennstoffe und Anzündhilfen zum Grillen - Teil 1: Grillgeräte für feste Brennstoffe - Anforderungen und Prüfverfahren

Appareils, combustibles solides et allume-feu pour la cuisson au barbecue - Partie 1: Barbecues utilisant les combustibles solides - Exigences et méthodes d'essai

**Ta slovenski standard je istoveten z: EN 1860-1:2013/prA1**

---

**ICS:**

75.160.10	Trda goriva	Solid fuels
97.040.20	Štedilniki, delovni pulti, pečice in podobni aparati	Cooking ranges, working tables, ovens and similar appliances

**SIST EN 1860-1:2013/oprA1:2016**      **en,fr,de**



EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

**DRAFT**  
**EN 1860-1:2013**  
**prA1**

March 2016

---

ICS 75.160.10; 97.040.20

English Version

## Appliances, solid fuels and firelighters for barbecuing - Part 1: Barbecues burning solid fuels - Requirements and test methods

Appareils, combustibles solides et allume-feu pour la cuisson au barbecue - Partie 1: Barbecues utilisant les combustibles solides - Exigences et méthodes d'essai

Geräte, feste Brennstoffe und Anzündhilfen zum Grillen - Teil 1: Grillgeräte für feste Brennstoffe - Anforderungen und Prüfverfahren

This draft amendment is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 281.

This draft amendment A1, if approved, will modify the European Standard EN 1860-1:2013. If this draft becomes an amendment, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for inclusion of this amendment into the relevant national standard without any alteration.

This draft amendment was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

**Warning** : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

---

<b>Contents</b>		Page
<b>European foreword.....</b>		<b>3</b>
<b>1</b>	<b>Modification to Clause 4.1 General requirements.....</b>	<b>4</b>
<b>2</b>	<b>Modification to Clause 6 Marking.....</b>	<b>4</b>
<b>3</b>	<b>Modification to Clause 7 Instructions for use .....</b>	<b>4</b>
<b>4</b>	<b>New Annex B: A - Deviation.....</b>	<b>4</b>

## **European foreword**

This document (EN 1860-1:2013/prA1:2015) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 281 “Appliances, solid fuels and firelighters for barbecuing”, the secretariat of which is held by AENOR.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s) 2001/95/EC.

EN 1860-1:2013/prA1:2016 (E)

## 1 Modification to Clause 4.1 General requirements

Replace the fifth paragraph of subclause 4.1 General requirements by the following, in which the last sentence is new:

"In case of doubt to determine whether rough surface, sharp edges or corners can cause an injury a test according to EN 71-1:2009, 8.11 is mandatory. However, for the bars of the cooking grids, EN 71-1:2009's test is not applicable, so general requirements as described above shall be applied."

## 2 Modification to Clause 6 Marking

Add the following text at the end of Clause 6 Marking:

d) Graphical symbols:

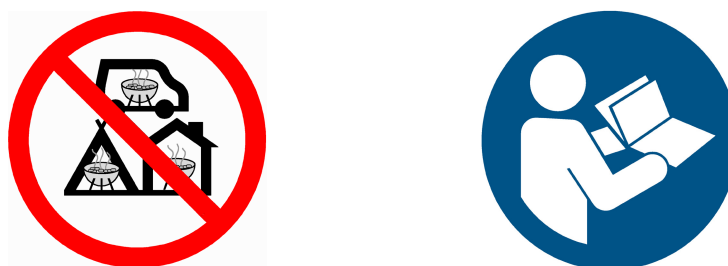


Figure 13 — Graphical symbols

These graphical symbols shall still be legible and shall not have come off after testing in accordance with 5.2. The size of the symbol shall be at least 20 mm × 20 mm and in color as above.

## 3 Modification to Clause 7 Instructions for use

Add the following warning notice to Clause 7 Instructions for use, at the end of point j):

- "both for open and closed barbecues and also for permanent barbecues:



Figure 13 — Graphical symbol for warning notice

**"Do not use the barbecue in a confined and/or habitable space e.g. houses, tents, caravans, motor homes, boats or other confined space. Danger of carbon monoxide poisoning fatality."**

The symbol could be in black and white in the instructions manual."

## 4 New Annex B: A – Deviation

Add following Annex B:

## Annex B (informative)

### A – Deviation

A-deviation: National deviation due to regulations, the alteration of which is for the time being outside the competence of the CEN/CENELEC member.

This European Standard does not fall under any Directive of the EC.

In the relevant CEN/CENELEC countries these A-deviations are valid instead of the provisions of the European Standard until they have been removed.

<b>Deviation</b>	
<b>Country</b>	<b>National regulation</b>
<p><b>France</b></p>	<p>Décret n° 2006-18 du 4 janvier 2006 relatif à la sécurité des barbecues utilisant des combustibles solides</p> <p>French decree regarding safety of barbecues burning solid fuels</p> <p>Concerning mandatory sentences in marking and instruction for use</p>
<p>Clause 6 Marking b) Warning notice</p> <p><b>"WARNING! Do not use spirit or petrol for lighting or re-lighting!"</b></p> <p>This designation is in conflict with Annexe II 1.c) of the French decree</p> <p>Clause 7 Instruction for use</p> <p>j) the following warning notices:</p> <p>— for open and closed barbecues:</p> <p><b>"WARNING! Do not use spirit or petrol for lighting or re-lighting! Use only firelighters complying to EN 1860-3!"</b></p> <p>— for permanent barbecues:</p> <p><b>"WARNING! Do not use spirit or petrol for lighting or re-lighting! Use only firelighters complying to EN 1860-3!"</b></p> <p>This designation is in conflict with Annexe III 1.i) of the French decree</p>	<p>Annexe II 1.c) du décret n° 2006-18 du 4 janvier 2006 states: « Attention! Ne pas utiliser d'alcool, d'essence ou autre liquide analogue pour allumer ou réactiver le feu »</p> <p><b>"WARNING! Do not use spirit, petrol or comparable fluids for lighting or re-lighting"</b></p> <p>Annexe III 1.i) du décret n° 2006-18 du 4 janvier 2006 states: « Attention! Ne pas utiliser d'alcool, d'essence ou tout autre liquide analogue pour allumer ou réactiver le barbecue »</p> <p><b>"WARNING! Do not use spirit, petrol or comparable fluids for lighting or re-lighting"</b></p>